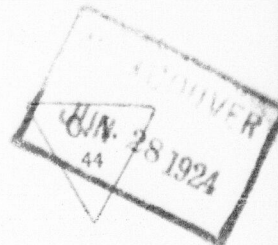


Department of Immigration and Colonization

CHINESE IMMIGRATION SERVICE



This is to certify that the party described below registered at this office pursuant to Section 18, Chinese Immigration Act, Chapter 38, 13-14 George V.

Name CHOU PAK LUM

Otherwise known as XXXXXX

Address P.O. Drawer 7 Nanaimo B.C. Province
No. Street or P.O. Box Town or City

Present Occupation Labourer Age 39 Male
Female

Married if (wife) in Canada give name and address. Also names and addresses of children, if in

Canada Wife in China

Born at Nam Chun Pon Yee China
Village District Country

Originally admitted to Canada at the port of Victoria B.C.

Ex. SS. Yokohama Maru Date April 22nd 1914

Amount Head Tax Paid \$ 500.00 Is in possession of certificate C.I. 5 No. 81849
(C.I. 5, 28, 30, or 32)

Height: 5 feet 8 inches.

Facial Marks and Physical Peculiarities:—

Scar on rt eyebrow

scar behind left ear

Mole left cheek

Remarks:—



This is to certify that the party registering (is) XXXX the party whose photograph appears on the certificate above stated.

Signature of Registrar [Signature]

Title Sergt. R.C.M. Police Place and date Cumberland B.C. June 1st 1924.

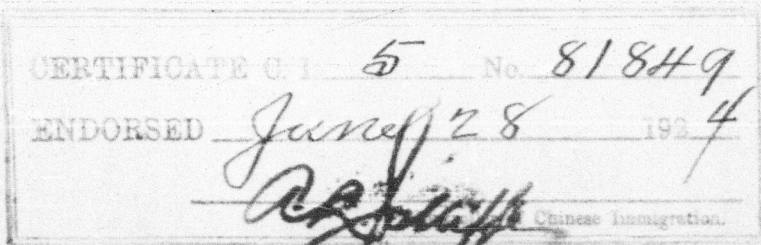
This space for use of Department.

Arrival verified.

C.I. 4 No. 49998

C.I. No. _____

Fyle No. _____



55232

Registration No.